Gemeinde LAJEN
Comune di LAION

Entscheid
Nr. 360 vom 13.11.2026

Determina
n. 360 del 13.11.2026

Betreff: Gemeinde Waidbruck: "Errichtung der Tiefgarage mit Oberflächengestaltung im Dorfzentrum Waidbruck": Genehmigung einer Weitervergabe im Sinne von Art. 119 des GvD Nr. 36/2023 an die Gesellschaft Stone Concept GmbH

Oggetto: Comune di Ponte Gardena "Realizzazione di un garage sotterraneo con sistemazione della superficie nel centro paese Ponte Gardena": Approvazione del subappalto ai sensi dell'art. 119 del D.Lgs. n. 36/2023 alla società Stone Concept srl

CUP: C81G17000080003 - D3: 76825
ISOV: 100736/2025 - CIG: B9817EE3BB

GEMEINDESEKRETÄR

Einsicht genommen in den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 369 vom 22.12.2025 mit welchem der Arbeitsplan 2026-2028 genehmigt worden ist,

Festgestellt, dass die Vergabestelle "Gemeinde Lajen" (nachfolgend „Vergabestelle“) beabsichtigt, die im Betreff genannte Leistung zu beauftragen, da die Gemeinden eine Verwaltungsvereinbarung gemäß Artikel 62, Absatz 9, des gesetzesvertretenden Dekrets vom 31. März 2023, Nr. 36, mit der Gemeinde Waidbruck für die Durchführung von unterstützenden Beschaffungstätigkeiten und der Tätigkeiten betreffend die Vergabe und die Ausführung des Vertrags für die Realisierung des öffentlichen Bauvorhabens Errichtung der Tiefgarage mit Oberflächengestaltung im Dorfzentrum Waidbruck abgeschlossen haben;

Einsicht genommen in die Verwaltungsvereinbarung gemäß Artikel 62, Absatz 9, des gesetzesvertretenden Dekrets vom 31. März 2023, Nr. 36, zwischen den Gemeinden Lajen und Waidbruck für die Durchführung von unterstützenden Beschaffungstätigkeiten und der Tätigkeiten betreffend die Vergabe und die Ausführung des Vertrags für die Realisierung des öffentlichen Bauvorhabens;

Einsicht genommen in den Entscheid Nr. 51 vom 05.02.2026 betreffend:

Gemeinde Waidbruck - Errichtung der Tiefgarage mit Oberflächengestaltung im Dorfzentrum Waidbruck - Baulos A - Baumeisterarbeiten: Zuschlag an die Gesellschaft Plattner AG

Einsicht genommen in den entsprechenden Arbeitsübergabevertrag welcher im Sinne von Art. 18 Abs. 1 des GvD Nr. 36/2023 in Form von Handelskorrespondenz über einen Betrag von

IL SEGRETARIO COMUNALE

vista la delibera della giunta comunale n. 369 del 22.12.2025 con la quale è stato approvato il piano operativo 2026-2028;

Constatato che la stazione appaltante "Comune di Laion" (di seguito la "stazione appaltante") intende appaltare la prestazione indicata in oggetto, in quanto i Comuni hanno stipulato un accordo amministrativo ai sensi dell´art. 62, comma 9, del decreto legislativo 31 marzo 2023, n. 36 con il Comune di Ponte Gardena per lo svolgimento delle funzioni di committenza ausiliaria e delle attività di affidamento ed esecuzione del contratto per la realizzazione dell'opera pubblica Realizzazione di un garage sotterraneo con sistemazione della superficie nel centro paese Ponte Gardena;

Visto l’accordo amministrativo ai sensi dell'art. 62, comma 9, del decreto legislativo 31 marzo 2023, n. 36 trai i Comuni di Laion e Ponte Gardena per lo svolgimento delle funzioni di committenza ausiliaria e delle attività di affidamento ed esecuzione del contratto per la realizzazione dell'opera pubblica;

Vista la determina n. 51 del 05.02.2026 relativa a:

Comune di Ponte Gardena - Realizzazione di un garage sotterraneo con sistemazione della superficie nel centro paese Ponte Gardena - Lotto A - Lavori di impresario costruttore: Aggiudicazione alla società Plattner Spa

Visto il relativo contratto di cessione stipulato ai sensi dell’art. 18 co. 1 del D.Lgs. n. 36/2023 in forma di corrispondenza commerciale per un importo di euro 1.518.870,58 incl. costi per la

Walther-von-der-Vogelweide-Straße 30/A · 39040 Lajen
Tel. 0471 65 56 13 · Fax 0471 65 58 11
www.lajen.eu
info@lajen.eu
lajen.laion@legalmail.it
St.nr. 80007310214
Mwst.Nr. 00661610212
Ämterkodex: UF1ZIK

via-Walther-von-der-Vogelweide 30/A · 39040 Laion
Tel. 0471 65 56 13 · Fax 0471 65 58 11
www.laion.eu
info@laion.eu
lajen.laion@legalmail.it
Cod.fisc. 80007310214
P.IVA 00661610212
Codice Univoco Ufficio: UF1ZIK

1.518.870,58 Euro inkl. Sicherheitskosten und zzgl. MwSt. abgeschlossen worden ist;

sicurezza e più IVA;

Einsicht genommen in das Ansuchen um Weitervergabe der Gesellschaft Plattner AG (DocID: D900835104), welches am 09/11/2026 eingereicht wurde;

Vista la richiesta di subappalto presentata dalla società Plattner spa (DocID: D900835104) in data 09/11/2026;

Festzuhalten, dass das genannte Ansuchen die Weitervergabe eines Betrages von 51.046,21 Euro inkl. Sicherheitskosten und zzgl. MwSt. an die Gesellschaft Stone Concept GmbH vorsieht;

Di dare atto, che tale richiesta prevede il subappalto di un importo di euro 51.046,21 incl. le spese per la sicurezza e oltre IVA alla società Stone Concept Srl;

Festzuhalten, dass die Weitervergabe Arbeiten betreffend folgender SOA-Kategorien vorsieht: OG3.1;

Di dare atto, che il subappalto prevede lavori delle seguente categorie SOA: OG3.1;

Einsicht genommen in die entsprechende Erklärung des Bauleiters;

Vista la dichiarazione relativa del direttore dei lavori;

hat Einsicht genommen in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2,

visto il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con la L.R. del 03.05.2018, n. 2;

hat Einsicht genommen in die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften, welche mit L.G. 25/2016, genehmigt worden ist,

visto l'Ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali approvato con L.P. 25/2016;

e n t s c h e i d e t

d e t e r m i n a

in Anwendung von Art. 10, Abs. 3 der Verordnung über das Rechnungswesen

in applicazione dell’art. 10, c. 3 del regolamento sulla contabilità:

1. Die Gesellschaft Plattner AG, zu ermächtigen im Rahmen der Arbeiten betreffend das Projekt „Errichtung der Tiefgarage mit Oberflächengestaltung im Dorfzentrum Waidbruck“, Leistungen über einen Betrag von 51.046,21 Euro (inkl. Sicherheitskosten und zzgl. MwSt.) an die Gesellschaft Stone Concept GmbH weiterzuvergeben;
2. Festzuhalten, dass die Zahlungen an den Unterauftragnehmer vom Auftragnehmer nach Maßgabe von Art. 49, Abs. 3 LG 16/2015 durchgeführt werden;
3. Die gegenständliche Maßnahme an die Gemeinde Waidbruck zu senden.

1. Di autorizzare la società Plattner spa, incaricata per lavori relativi al progetto “Realizzazione di un garage sotterraneo con sistemazione della superficie nel centro paese Ponte Gardena”, a subappaltare parzialmente le prestazioni nella misura di euro 51.046,21 (incl. costi per la sicurezza e oltre IVA) alla società Stone Concept srl;
2. Di dare atto, che i pagamenti a favore del subappaltatore vengono effettuati dall’appaltatore ai sensi del art. 49, com. 3 LP 16/2015;
3. Di inviare il presente provvedimento al Comune di Ponte Gardena.

Festzuhalten, dass gegen diesen Verwaltungsakt innerhalb von 60 Tagen ab Kenntnisnahme seitens eines Interessierten bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs eingereicht werden kann. Betrifft der Entscheid die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert

Di dare atto che contro il presente atto amministrativo ogni cittadino interessato può presentare entro 60 giorni dalla conoscenza dello stesso ricorso alla Sezione Autonoma di Bolzano del T.A.R. Se la determina interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, c.5, D.Lgs. 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch welchen die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 185 und Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2).

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (185 e dell’art. 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige,approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2).

13.11.2026

Gemeindesekretär Il segretario comunale

Martin Federspieler

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993
Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005

Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993
Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005